

# Lời Trên Thập Giá

Thơ: Xuân Ly Băng

Words On The Cross

Nhạc: Tuấn Kim

(Bài Ca Thương Khó câu: 911-928; 967-968; 975-982)

English Text: Bùi Hữu Thư



1. Ma - ri - a Mẹ dịu hiền! Đứng bên Thập giá nước lên nghẹn ngào.  
Ma - ri - a! Sweet Mo - ther! stan - ding by Your Son's Cross, sob - bing.



Nỗi này biết nói làm sao, lòng này như xát như bào hời ôi! Thân  
How could one des - cri - be? Your heart is torn in - to pie - ces. Your



con máu nhuộm thấm ngời, Máu tim Mẹ cũng trào sôi mấy lần. Búa  
Son's body's drenched with blood, Your blood was boi - ling in your heart. Nails



đinh ai đóng tay chân, con ơi lòng Mẹ vô ngần đốn đau!  
were ham - mered through His hands and feet. You have suffered so much.



Đk."Xin tha cho chúng Cha ơi! Chúng không hiểu việc làm rồi là chi!" "Hôm  
"Fa - ther! Please for - give them! They did not know what they are doing". "To -



nay về chốn Cửu trùng, Giê - su nhớ đến tôi cùng Chúa ôi!"  
day in the Hea - ven. Oh! Je - sus please re - mem - ber me!"



2. Tình thương ôi quá nhiệm mầu, hy sinh độ ấy nói sao cho cùng. Đất  
Your love's so mys - te - rious. Your sa - cri - fice was so im - mense. The



trời kết dải mệnh mông Mẹ xin hợp ý hợp lòng với con. Thu  
Earth and Sky joined to - ge - ther, Mo - ther! your will and mine. Your



ba một khoé sầu buồn, con sông u thảm lệ tuôn dòng dòng. Ý  
eyes filled with sad - ness. Your tears were strea - ming down your face. You



con tình Mẹ cảm thông Chúa nhìn xuống đất lại trông lên trời.  
under- stood your Son's will. Je - sus is loo- king up and down.



3.Lòng không có một đường tơ, mà cung sầu thảm ngân ngơ cả lòng.  
Your heart had no mu - sic. Yet, the sad songs kept on play - ing.



Phận mình đau khổ ngàn trùng, lại còn nỗi Mẹ nào nùng chứa chan.  
Je- sus' pain was too much, but your pain was al - so in - tense.



Này người đệ tử Gio-an, giờ đây có mặt cùng than khóc Thầy. Ba  
Here's John the dis - ci - ple, stan - ding there with You, full of tears. Three



người một chén đắng cay, chia nhau mà uống đã đầy than ôi!  
person, one cup of sor - drin - king and sha - ring to - ge - ther.